

Presuda Suda (drugo vijeće) od 13. studenoga 2014. (zahtjev za prethodnu odluku koji je Juzgado Contencioso-Administrativo n° 4 de Oviedo – Španjolska) – Mario Vital Pérez protiv Ayuntamiento de Oviedo

(Predmet C-416/13) ⁽¹⁾

(Zahtjev za prethodnu odluku — Socijalna politika — Jednako postupanje pri zapošljavanju i obavljanju zanimanja — Povelja Europske unije o temeljnim pravima — Članak 21. — Direktiva 2000/78/EZ — Članak 2. stavak 2., članak 4. stavak 1. i članak 6. stavak 1. — Diskriminacija na temelju dobi — Nacionalna odredba — Uvjet zapošljavanja lokalnih policijskih službenika — Određivanje najviše dobi od 30 godina — Razlozi za opravdanje)

(2015/C 016/07)

Jezik postupka: španjolski

Sud koji je uputio zahtjev

Juzgado Contencioso-Administrativo n° 4 de Oviedo

Stranke glavnog postupka

Tužitelj: Mario Vital Pérez

Tuženik: Ayuntamiento de Oviedo

Izreka

Članak 2. stavak 2., članak 4. stavak 1. i članak 6. stavak 1. točku (c) Direktive Vijeća 2000/78/EZ od 27. studenoga 2000. o uspostavi općeg okvira za jednako postupanje pri zapošljavanju i obavljanju zanimanja treba tumačiti na način da se protiv nacionalnog propisa, kao što je onaj o kojem se raspravlja u glavnom postupku, koji određuje najvišu dob od 30 godina za zapošljavanje službenika lokalne policije.

⁽¹⁾ SL C 325, 9.11.2013.

Presuda Suda (četvrto vijeće) od 13. studenoga 2014. (zahtjev za prethodnu odluku koji je uputio Unabhängiger Verwaltungssenat in Tirol – Austrija) – Ute Reindl, kaznenopravno odgovorna osoba u društvu MPREIS Warenvertriebs GmbH protiv Bezirkshauptmannschaft Innsbruck

(Predmet C-443/13) ⁽¹⁾

(Zahtjev za prethodnu odluku — Usklađivanje zakonodavstava u području zdravlja životinja — Uredba (EZ) br. 2073/2005 — Prilog I. — Mikrobiološki kriteriji za hranu — Salmonela u svježem mesu peradi — Nepoštovanje mikrobioloških kriterija utvrđeno na razini distribucije — Nacionalni propisi koji kažnjavaju subjekta u poslovanju s hranom aktivnog isključivo na razini maloprodaje — Usklađenost s pravom Unije — Učinkovitost, odvracajuća narav i proporcionalnost sankcije)

(2015/C 016/08)

Jezik postupka: njemački

Sud koji je uputio zahtjev

Unabhängiger Verwaltungssenat in Tirol

Stranke glavnog postupka

Tužitelj: Ute Reindl, kaznenopravno odgovorna osoba u društvu MPREIS Warenvertriebs GmbH

Tuženik: Bezirkshauptmannschaft Innsbruck